



Zbierka súdnych rozhodnutí

Vec C-509/10

**Josef Geistbeck a Thomas Geistbeck
proti
Saatgut-Treuhandverwaltungs GmbH**

(návrh na začatie prejudiciálneho konania podaný Bundesgerichtshof)

„Duševné a priemyselné vlastníctvo — Režim ochrany odrôd rastlín v rámci Spoločenstva — Nariadenie (ES) č. 2100/94 — Výsada poľnohospodára — Pojem ‚primerané odškodnenie‘ — Náhrada spôsobenej škody — Porušenie“

Abstrakt rozsudku

1. *Polnohospodárstvo — Jednotná právna úprava — Ochrana odrôd rastlín — Článok 94 ods. 1 nariadenia č. 2100/94 — Stanovenie primeraného odškodnenia, ktoré má zaplatiť poľnohospodár, ktorý použil množiteľský materiál chránenej odrody získaný pestovaním a nesplnil si jemu prislúchajúce povinnosti — Vymeriavací základ*

(Nariadenie Rady č. 2100/94, článok 14 ods. 3 a článok 94 ods. 1; nariadenie Komisie č. 1768/95, článok 8 a nariadenie Komisie č. 2605/98)

2. *Polnohospodárstvo — Jednotná právna úprava — Ochrana odrôd rastlín — Článok 94 ods. 1 nariadenia č. 2100/94 — Stanovenie primeraného odškodnenia, ktoré má zaplatiť poľnohospodár, ktorý použil množiteľský materiál chránenej odrody získaný pestovaním a nesplnil si jemu prislúchajúce povinnosti — Výpočet*

(Nariadenie Komisie č. 2100/94, článok 94 ods. 1)

1. Na účely určenia „primeraného odškodnenia“, ktoré podľa článku 94 ods. 1 nariadenia č. 2100/94 o právach spoločenstva k odrodám rastlín dlží poľnohospodár, ktorý použil množiteľský materiál chránenej odrody získaný pestovaním a nesplnil si povinnosti, ktoré mu vyplývajú z článku 14 ods. 3 tohto nariadenia v spojení s článkom 8 nariadenia č. 1768/95, ktoré ustanovuje pravidlá poľnohospodárskych výnimiek pre potreby článku 14 ods. 3 nariadenia č. 2100/94, zmeneného a doplneného nariadením č. 2605/98, je potrebné považovať za základ výpočtu sumu, ktorá sa rovná poplatku dlžného za licencovanú produkciu množiteľského materiálu chránených odrôd dotknutých druhov rastlín na tom istom území.

(pozri bod 43 a výrok)

2. Zaplatenie náhrady škody za náklady na kontrolu rešpektovania práv majiteľa k odrodám rastlín sa nemôže zahrnúť do výpočtu „primeraného odškodnenia“ upraveného v článku 94 ods. 1 nariadenia č. 2100/94 o právach spoločenstva k odrodám rastlín.

(pozri bod 51 a výrok)